

Bản án số: 20/2021/HS-ST

Ngày: 02 - 6 - 2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ AN NHƠN

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Lê Ngọc Quang

Các Hội thẩm nhân dân:

1/ Ông Võ Thanh Liêm;

2/ Ông Nguyễn Hữu Nhân.

- Thư ký phiên Tòa: Ông Võ Nam Thắng – Thư ký Tòa án nhân dân thị xã An Nhơn.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã An Nhơn tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Ngọc Dương – Kiểm sát viên.

Trong ngày 02 tháng 6 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân thị xã An Nhơn xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 28/2021/HSST ngày 20 tháng 4 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 30/2021/QĐXXST-HS ngày 18 tháng 5 năm 2021 đối với các bị cáo:

1. Nguyễn Xuân Ng - Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nam. Sinh năm 1988; tại huyện Phù Cát, tỉnh Bình Định; Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú và chỗ ở: Thôn Hòa Đông, xã Cát Tân, huyện Phù Cát, tỉnh Bình Định; nghề nghiệp: Công nhân; trình độ văn hóa: 12/12; dân tộc: kinh; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; Họ và tên cha: Nguyễn Xuân S (sinh năm 1964, còn sống), họ và tên mẹ: Đinh Thị L (sinh năm: 1965, còn sống); Vợ: Lê Thị Xuân L1, sinh năm 1990; Con: 01 người sinh năm 2017; tiền án, tiền sự: không; bị cáo tại ngoại, có mặt tại phiên tòa.

2. Đinh Thị L - Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nữ. Sinh năm 1965; huyện Phù Mỹ, tỉnh Bình Định; Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú và chỗ ở: Thôn Hòa Đông, xã Cát Tân, huyện Phù Cát, tỉnh Bình Định; nghề nghiệp: Nông; trình độ văn hóa: 5/12; dân tộc: kinh; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; Họ và tên cha: Đinh Tiên S1 (Chết), họ và tên mẹ: Võ Thị K, sinh năm 1934; Chồng: Nguyễn Xuân S, sinh năm 1964; Con: 05 người lớn (nhất sinh năm 1985 nhỏ nhất sinh năm 2001); tiền án, tiền sự: không; bị cáo tại ngoại, có mặt tại phiên tòa.

* Người bị hại: Chị Đỗ Thị Hồng X, sinh năm 1993 (chết)

* Người đại diện hợp pháp của người bị hại được cử đại diện: Anh Đỗ Hiến Đ, sinh năm 1991 (có mặt)

Địa chỉ: Thôn Tân Dương, xã Nhơn An, thị xã An Nhơn, tỉnh Bình Định.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Đinh Thị L biết Nguyễn Xuân Ng không có giấy phép lái xe nhưng vẫn giao xe mô tô 77E1-076.05 đứng tên Đinh Thị L cho Ng đi lại. Khoảng 16 giờ 00 phút ngày 05/6/2020, Ng điều khiển xe mô tô 77E1-076.05 đi từ Quy Nhơn về Phù Cát theo tuyến Quốc lộ 1A. Khi đến ngã tư giao nhau giữa tuyến tránh Quốc lộ 1A đoạn đường có biển báo nguy hiểm giao nhau với đường không ưu tiên và có đèn tín hiệu cảnh báo đi chậm chú ý quan sát và đường Tân Dương 1 là đường không ưu tiên thuộc thôn Tân Dương, xã Nhơn An, thị xã An Nhơn, Ng điều khiển xe mô tô chạy ở phần đường bên phải theo hướng Nam – Bắc với tốc độ khoảng 50km/h thì phát hiện chị Đỗ Thị Hồng X đang điều khiển xe mô tô biển số 77F1-354.18 xe chở theo hai cháu là Trần Thị Bích T và cháu Nguyễn Đỗ Hồng Ng đi từ đường Tân Dương 1 ra đến tuyến tránh Quốc lộ 1A rồi rẽ về phía nam theo chiều đi bên trái đường khoảng cách 03 -04m. Ng phản xạ bóp hai tay thắng và lách tránh sang bên trái nhưng do khoảng cách quá gần nên không xử lý kịp để phần đầu xe, bánh xe mô tô Ng đang điều khiển va chạm vào bên trái phần đầu xe mô tô của chị X gây tai nạn. Hậu quả: Chị X bị thương nặng được đưa đi cấp cứu tại bệnh viện Đa khoa tỉnh Bình Định, đến 12 giờ 00 phút ngày 11/6/2020 thì tử vong. Tại Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số: 150/PC09 ngày 16/6/2020 của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Định kết luận: Đỗ Thị Hồng X chết do chấn thương sọ não điều trị không phục hồi. Còn Ng điều trị tại bệnh viện đa khoa tỉnh Bình Định đến ngày 17/6/2020 thì xuất viện, theo kết luận giám định thì tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là 25%.

Hiện trường vụ tai nạn giao thông được mô tả tại biên bản khám nghiệm hiện trường và sơ đồ hiện trường.

Về vật chứng, chứng cứ vụ án: 01 xe mô tô biển kiểm soát: 77E1-076.05 và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô biển kiểm soát: 77E1-076.05, 01 xe mô tô biển kiểm soát: 77F1-354.18 và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô biển kiểm soát: 77F1-354.18 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã An Nhơn đã trả lại cho chủ sở hữu.

Về trách nhiệm dân sự: Trong quá trình điều tra, bị cáo Nguyễn Xuân Ng và Đinh Thị L đã khắc phục hậu quả cho gia đình nạn nhân với số tiền 65.000.000 đồng, gia đình nạn nhân có đơn bãi nại về dân sự và xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Tại bản cáo trạng số: 14/CT-VKSAN ngày 20/4/2021, Viện kiểm sát nhân dân thị xã An Nhơn truy tố bị cáo Nguyễn Xuân Ng về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự và bị cáo Đinh Thị L về tội “Giao cho người không đủ điều kiện điều khiển phương tiện tham gia giao thông đường bộ” theo điểm a khoản 1 Điều 264 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện Kiểm sát nhân dân thị xã An Nhơn vẫn giữ Ng quan điểm truy tố các bị cáo về tội danh, điều luật áp dụng như nội dung bản Cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử:

Về trách nhiệm hình sự: Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 2 Điều 260; điểm b,s khoản 1, khoản 2 Điều 51, khoản 1 Điều 54 Bộ luật hình sự xử phạt bị cáo Nguyễn Xuân Ng từ 12 đến 18 tháng tù về tội: “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”. Đề nghị Hội đồng xét xử điểm a khoản 1 Điều 264; điểm b, i, s khoản 1 Điều 51, Điều

36 Bộ luật hình sự xử phạt bị cáo Đinh Thị L từ 9 đến 12 tháng cải tạo không giam giữ về tội: “Giao cho người không đủ điều kiện điều khiển phương tiện tham gia giao thông đường bộ”.

Về trách nhiệm dân sự: Các bị cáo Nguyễn Xuân Ng và Đinh Thị L đã thỏa thuận bồi thường thiệt hại với người đại diện hợp pháp của người bị hại xong, đã có đơn bãi nại không yêu cầu gì về trách nhiệm bồi thường thiệt hại.

Về xử lý vật chứng: Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã An Nhơn đã hoàn trả cho chủ sở hữu 01 xe mô tô biển kiểm soát: 77E1-076.05 và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô biển kiểm soát: 77E1-076.05, 01 xe mô tô biển kiểm soát: 77F1-354.18 và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô biển kiểm soát: 77F1-354.18.

Tại phiên tòa, bị cáo Nguyễn Xuân Ng và bị cáo Đinh Thị L khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội phù hợp với nội dung bản cáo trạng đã truy tố các bị cáo. Bị cáo Ng và bị cáo L xin giảm nhẹ hình phạt. Người đại diện hợp pháp của người bị hại không có yêu cầu xem xét trách nhiệm bồi thường thiệt hại mà bị cáo Ng và bị cáo L đã gây ra, đồng thời xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo Ng.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về thủ tục tố tụng trong quá trình điều tra, truy tố: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã An Nhơn, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thị xã An Nhơn, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Các bị cáo Nguyễn Xuân Ng, Đinh Thị L và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến, khiếu nại gì về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện hợp pháp, đúng quy định pháp luật.

[2] Về nội dung vụ án: Tại phiên tòa các bị cáo Nguyễn Xuân Ng và Đinh Thị L khai nhận hành vi: Bị cáo Ng là con ruột của bị cáo L, bị cáo L biết bị cáo Ng không có giấy phép lái xe mô tô nhưng vẫn giao xe mô tô biển kiểm soát 77E1-076.05 cho bị cáo Ng sử dụng. Khoảng 16 giờ 00 phút ngày 05/6/2020, Ng điều khiển xe mô tô 77E1-076.05 đi từ Quy Nhơn về Phù Cát theo tuyến Quốc lộ 1A, khi đến ngã tư giao nhau giữa tuyến tránh Quốc lộ 1A và đường Tân Dương 1 bị cáo Ng điều khiển xe mô tô với tốc độ khoảng 50km/h thì lúc này chị Đỗ Thị Hồng X điều khiển xe mô tô biển số 77F1-354.18 xe chở theo hai cháu Thúy và cháu Ngọc đi từ đường Tân Dương 1 ra đến tuyến tránh Quốc lộ 1A rồi rẽ về phía nam theo chiều đi bên trái đường. Bị cáo Ng thắng 02 tay và lách tránh sang bên trái nhưng không kịp để phần đầu xe mô tô của bị cáo va chạm vào phần bên trái đầu xe mô tô của chị X gây tai nạn. Hậu quả chị X tử vong, còn bị cáo bị thương tích tổn thương cơ thể là 25%.

[3] Xét hành vi của các bị cáo thấy rằng: Bị cáo Nguyễn Xuân Ng và Đinh Thị L là những công dân đã trưởng thành, có đủ năng lực hành vi, nhận thức được xe mô tô mà bị cáo L đã giao cho bị cáo Ng điều khiển tham gia giao thông đường bộ là một nguồn nguy hiểm cao độ có dung tích xi lanh 110 cm³. Bị cáo Ng điều khiển xe mô tô mà bị cáo L giao đã gây tai nạn, hậu quả làm chị X tử vong là do bị cáo Ng chủ quan thiếu quan sát không

chấp hành hệ thống báo hiệu đường bộ, không làm chủ được tốc độ nên khi phát hiện xe mô tô chị X điều khiển băng qua bị cáo đã xử lý lách tránh không kịp thời xảy ra va chạm giao thông giữa hai xe mô tô, lỗi chính thuộc về bị cáo. Do đó, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận bị cáo Nguyễn Xuân Ng phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”, bị cáo không có giấy phép lái xe theo quy định nên đã phạm vào điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật hình sự; Bị cáo Đinh Thị L phạm tội “Giao cho người không đủ điều kiện điều khiển phương tiện tham gia giao thông đường bộ” theo điểm a khoản 1 Điều 264 Bộ luật hình sự.

[4] Xét hành vi phạm tội của từng bị cáo: Hành vi phạm tội của các bị cáo gây nguy hiểm cho xã hội, không chỉ cướp đi sinh mạng của một người mà còn làm cho tình hình trật tự an toàn giao thông đường bộ thêm phức tạp và có chiều hướng ngày càng gia tăng. Vì vậy, để nâng cao ý thức chấp hành pháp luật cho mọi người và nhằm giáo dục, cải tạo các bị cáo trở thành công dân có ý thức chấp hành quy định của pháp luật về an toàn công cộng khi đưa phương tiện vào tham gia giao thông đường bộ cần phải phán quyết các bị cáo một hình phạt nghiêm khắc tương xứng với hành vi phạm tội của các bị cáo.

[5] Tuy nhiên, khi quyết định hình phạt đối với các bị cáo cần xem xét các tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự. Các bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Bị cáo Ng có tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo tự nguyện bồi thường thiệt hại, thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, có con còn nhỏ, bản thân bị cáo cũng bị tổn hại sức khỏe 25% và có một phần lỗi của người bị hại nên xem xét áp dụng các điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, khoản 1 Điều 54 Bộ luật hình sự giảm nhẹ phần nào hình phạt cho bị cáo. Bị cáo L có tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo tự nguyện bồi thường thiệt hại, phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải theo các điểm b, i, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự nên ấn định bị cáo L hình phạt cải tạo không giam giữ cũng đủ giáo dục, cải tạo bị cáo đồng thời miễn khấu trừ thu nhập đối với bị cáo vì hoàn cảnh khó khăn, không có thu nhập ổn định.

[6] Về trách nhiệm bồi thường thiệt hại: Các bị cáo Nguyễn Xuân Ng, Đinh Thị L đã bồi thường, khắc phục hậu quả cho gia đình nạn nhân số tiền 65.000.000đ. Người đại diện hợp pháp của gia đình người bị hại được cử đại diện đã có đơn bãi nại và xin giảm nhẹ hình phạt cho các bị cáo, nên miễn xét.

[7] Về xử lý vật chứng: Xe mô tô 77E1-076.05 và giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô 77E1-076.05; Xe mô tô 77F1-354.18 và giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô 77F1-354.18 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã An Nhơn đã xử lý hoàn trả cho các chủ sở hữu nhận lại xong, miễn xét.

[8] Về án phí sơ thẩm: Buộc các bị cáo Nguyễn Xuân Ng và Đinh Thị L phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ quốc hội.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

* Áp dụng điểm a khoản 2 Điều 260; điểm b,s khoản 1, khoản 2 Điều 51, khoản 1 Điều 54 Bộ luật hình sự.

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Xuân Ng phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Xuân Ng 12 (mười hai) tháng tù, thời gian chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt đi thi hành án.

* Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 264; điểm b, i, s khoản 1 Điều 51, Điều 36 Bộ luật hình sự.

Tuyên bố bị cáo Đinh Thị L phạm tội “Giao cho người không đủ điều kiện điều khiển phương tiện tham gia giao thông đường bộ”.

Xử phạt bị cáo Đinh Thị L 9 (chín) tháng cải tạo không giam giữ. Thời hạn tính từ ngày cơ quan, tổ chức được giao giám sát, giáo dục người bị kết án nhận quyết định thi hành án và bản sao bản án. Miễn khấu trừ thu nhập đối với bị cáo.

Giao bị cáo Đinh Thị L cho Ủy ban nhân dân xã Cát Tân, huyện Phù Cát, tỉnh Bình Định giám sát, giáo dục trong thời gian chấp hành hình phạt.

* Về trách nhiệm bồi thường thiệt hại: Các bị cáo Nguyễn Xuân Ng, Đinh Thị L và người đại diện hợp pháp của gia đình người bị hại được cử đại diện đã thỏa thuận bồi thường thiệt hại xong, đã có đơn bãi nại không yêu cầu gì khác, nên miễn xét.

* Về xử lý vật chứng: Xe mô tô 77E1-076.05 và giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô 77E1-076.05; Xe mô tô 77F1-354.18 và giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô 77F1-354.18 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã An Nhơn đã xử lý hoàn trả cho các chủ sở hữu nhận lại xong, miễn xét.

* Về án phí sơ thẩm: Buộc các bị cáo Nguyễn Xuân Ng, Đinh Thị L mỗi bị cáo phải chịu 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm.

* Quyền kháng cáo: Án xử công khai sơ thẩm có mặt các bị cáo, người đại diện hợp pháp của người bị hại, nếu không đồng ý một phần hoặc toàn bộ bản án có quyền kháng cáo lên cấp xét xử phúc thẩm trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

“Trường hợp Bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án Dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự, thời hiệu thi hành án được quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự”.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Bình Định;
- VKSND TX. An Nhơn;
- Chi cục THADS TX. An Nhơn;
- Công an TX. An Nhơn;
- Sở tư pháp tỉnh Bình Định;
- Bị cáo, những người tham gia tố tụng;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – chủ tọa phiên tòa

Lê Ngọc Quang